

"LE MADAWASKA" Journal Hebdomadaire - EDMUNDSTON, N. B.

TARIF D'ABONNEMENTS - Payable strictement d'avance CANADA - Un an, \$1.00; Six mois, \$0.50; ETRANGER - Un an, \$1.50; Six mois, \$0.75

TARIF DES ANNONCES - Annonces légales, première insertion, la ligne... 10 cts; Annonces, (A vendre ou à louer), ne dépassant pas 10 lignes, 1ère insertion... 5 cts

NOTES LOCALES

Le Rév. M. J. B. Thibault curé de Richards N. B. est en promenade pour quelques jours dans sa famille.

M. et Mde J. W. Hall, M. et Mde Dr P. H. Laporte, M. et Mde Fred Dayton et M. Max D. Cormier sont allés à Bangor la semaine dernière pour entendre Mde Melba.

Il y avait grande assemblée régionale à Notre-Dame du Lac dimanche dernier. Le principal orateur était l'hon. T. C. Casgrain, ministre des postes.

M. N. Farah, marchand de Anderson Siding était en visite chez M. M. Abbas au commencement de cette semaine.

M. Valcarter Gagnon du 55e bataillon à Lévis, est en promenade dans sa famille depuis une couple de jours.

M. Thom Clair, de Clair, était de passage à nos bureaux mardi dernier.

L'épidémie de diphtérie semble être sous contrôle maintenant. Immunisation à domicile s'est fait avec succès ce qui va permettre d'ouvrir les écoles probablement lundi matin.

M. le curé est absent depuis quelques jours. Il doit revenir ce soir.

C'est aujourd'hui l'exposition agricole de la paroisse Madawaska. Les concurrents sont nombreux et les produits exposés de belle qualité.

Nos sympathies à la famille de M. Edouard Ouellet à l'occasion de la mort de leur jeune bébé.

La diphtérie a fait une victime dans la personne de la petite fille de M. Paul Hébert. Nos sympathies.

Nous sommes heureux d'apprendre que les autres membres de la famille y compris Mde Hébert qui souffraient de diphtérie sont maintenant hors de danger.

M. F. X. Béla, agent général des passagers du Témiscouata est en ville aujourd'hui.

M. Côté représentant de la Caisse d'Économie nationale est à Edmundston dans l'intérêt de la caisse. Nous félicitons M. Côté à qui Mde Côté vient de faire cadeau d'une grosse fille.

Nos félicitations sincères à M. l'avocat J. E. Michaud pour la naissance d'une grosse fille. Les grands-parents M. et Mde Jos Michaud ont porté l'enfant au baptême.

Avis aux Institutrices - Aux demoiselles institutrices qui voudront bien nous envoyer les nouvelles des paroisses on en a enregistrement nous enverrons gratuitement notre journal.

Résultat du Concours des Récoltes sur Pied pour le Comté de Madawaska.

Table with columns: Noms, Avoine, Blé, Patates. Lists names like Auguste Daigle, Denis Z Daigle, Fred B. Albert, etc., with corresponding crop yields.

N. B.—Le Département de l'Agriculture enverra un juge vers le milieu d'octobre, pour l'inspection des champs de navets.

Rivière-Bleue

M. le curé Gauthier est absent cette semaine pour aller donner son concours à M. le curé de St-Éléuthère pour les exercices des Quatre-Heures.

C'est avec plaisir que les gens de notre localité ont vu le changement de place de la Station Tarte, qui a été transporté ici et porte le nom de Rivière Bleue Station.

Vendredi soir à 6 1/2 heures à l'église paroissiale a eu lieu l'ouverture du mois du St-Rosaire. Toutes les familles, au moins celles du village, devraient se faire un plaisir ou plutôt un devoir d'être représentées au moins par un de ses membres.

Il y a de nombreuses indulgences à gagner et ceux qui sont légitimement empêchés de se rendre peuvent gagner ces mêmes indulgences en faisant les mêmes prières à la maison.

Le 4 Octobre à midi est décédée à l'âge de 22 ans Mde Alcide Deschênes. Ses funérailles ont eu lieu mardi matin à St-Alexandre où elle a été transportée sur le train du matin dans la journée de lundi. A la famille en deuil nous offrons nos sympathies les plus sincères.

6 Octobre 1915.

M. Côme Sirois, de Glendyne est venu passer le dimanche chez ses parents à Edmundston.

M. Achille Gagnon, de Ennashore, Co. Victoria, était de passage à Edmundston ces jours derniers.

M. N. Farah, marchand de Anderson Siding était en visite chez M. M. Abbas au commencement de cette semaine.

M. Valcarter Gagnon du 55e bataillon à Lévis, est en promenade dans sa famille depuis une couple de jours.

M. Thom Clair, de Clair, était de passage à nos bureaux mardi dernier.

L'épidémie de diphtérie semble être sous contrôle maintenant. Immunisation à domicile s'est fait avec succès ce qui va permettre d'ouvrir les écoles probablement lundi matin.

M. le curé est absent depuis quelques jours. Il doit revenir ce soir.

C'est aujourd'hui l'exposition agricole de la paroisse Madawaska. Les concurrents sont nombreux et les produits exposés de belle qualité.

Nos sympathies à la famille de M. Edouard Ouellet à l'occasion de la mort de leur jeune bébé.

La diphtérie a fait une victime dans la personne de la petite fille de M. Paul Hébert. Nos sympathies.

Nous sommes heureux d'apprendre que les autres membres de la famille y compris Mde Hébert qui souffraient de diphtérie sont maintenant hors de danger.

M. F. X. Béla, agent général des passagers du Témiscouata est en ville aujourd'hui.

M. Côté représentant de la Caisse d'Économie nationale est à Edmundston dans l'intérêt de la caisse. Nous félicitons M. Côté à qui Mde Côté vient de faire cadeau d'une grosse fille.

Nos félicitations sincères à M. l'avocat J. E. Michaud pour la naissance d'une grosse fille. Les grands-parents M. et Mde Jos Michaud ont porté l'enfant au baptême.

Avis aux Institutrices - Aux demoiselles institutrices qui voudront bien nous envoyer les nouvelles des paroisses on en a enregistrement nous enverrons gratuitement notre journal.

Université du Collège St-Joseph

Tableau d'honneur Sept. 1915 - Cours Universitaires.

MM. J. Henry Milligan, Chs. J. Carroll, Aimé Léger, Rouville Noisieux, Robert Nugent, Eugene Reynolds, Roy McDonald, Salomon Noisieux, J. B. Nowlan, Alfred Pelletier, Michael Whalen, Alfred H. Belliveau, Frank Cashen, Félix Martin, Frank Cunningham, Edward Callagher, Joseph C. Keohan, Dom. J. Ouellet, Oscar Gaudet, Noel McLaughlin.

20 - Cours Académiques - MM. Frederick Carrière, Wm. Crowley, Frank J. Frauley, Albert Leménaier, F. X. Boudreau, E. B. Tremblay, Arcade Goguen, Joseph Goguen, Wilfrid Keohan, Alphonse Bourgeois, Alonzo Frénette, Edmond Hudon, Thomas C. Olive, Ulysse Bourgeois, John Brow, Ronald Cunningham, Louis Dalton, Henri Hébert, Stanley Cunningham, Godefroy, LeBlanc, Maurice LeBlanc, Evariste Léger, Paul Levesque, Chs Biddiscombe, Ls. Ph. Coudry, Théotie Landry, Thomas LeBlanc, Emery Olay, Léger, Edgar Poirier, Joseph Thibault, Peter Tremblay, Joseph P. Butler, Théodore Cormier, Aurèle Després, Alphonse Harris, Azarias Massé, Philippe Lessir, Charles St Pierre, Raymond Babineau, Alphonse Dionne, Edgar Goguen, Hervé Riard, Carl Sutton, Jean Arsenault, Jean Gasner Boudreau, Wilfrid Lavoie, Henry Reilly, Henri Bourque, Antoine Langis, Daniel McHugh, Paul C. Quinn, Frank Holland, Thomas Léger, Alfred LeBlanc, J. B. Cormier, Arsène Fortier.

56 - Ecole Modèle - MM. Jean Olscamp, Edouard Villerave, F. X. Lelièvre, Walter Sutton, Tilmou LeBlanc, Wilfrid Dunn, Sylvio Albert, Edouard Soucy, Marcel Gaudet, Alonzo Léger, Thomas Robichaud, Alfred Soucy, Edmond Robichaud, Alfred Soucy, Louis G. LeBlanc, James Rail, Albert Landry, Ernest Ed. Saulnier, Philias Cormier, Clovis LeBlanc, Léo J. LeBlanc, Edouard Robichaud, Albert Cormier, Gérard Chamberland, Régis Morneau, Edgar Léger, Wm. G. Bourgeois, Irois Saulnier, Roland Belliveau, Thomas Brideau, Percy J. Theriault.

107 -

ATTENTION - aux jeunes filles qui veulent se marier.

Sus réception de 25 cts nous vous expédierons franco une brochure contenant tout ce qu'une jeune fille doit savoir avant de se marier, après son mariage et une foule de renseignements très utiles dans une famille, renseignements qui, étant observés, apporteront le bonheur dans un ménage.

Qu'on se hâte parce que le nombre d'exemplaires est limité.

Les timbres poste ne sont pas acceptés.

Adressez Boîte Postale B, Fraserville, Qué.

Plourde, N. B.

M. Frank Bélanger a fait baptiser une grosse fille il y a quelques temps.

Les récoltes sont à peu près terminées. Les patates n'ont pas été aussi bonnes qu'on pensait, mais les récoltes en général sont satisfaisantes.

M. Jo. Martin fait part à ses amis de la naissance d'une grosse fille née le 8 de ce mois.

Nous regrettons d'apprendre la maladie sérieuse de Mde Vv. Damase Bossé. Nous formons des vœux pour son prompt retour à la santé.

Il y a quelques cas de fièvre typhoïde dans la paroisse et l'on dit que le jeune fils de M. Baptiste Bossé est en danger de mort.

M. Emile Couturier est depuis ce matin l'heureux père d'un gros garçon qu'est venu lui apporter le docteur Sormany-D'Edmundston.

La semaine dernière M. Donat Bouchard, du Lac Unique, faisait baptiser son dix-neuvième enfant. Le parrain était M. Zéphirin Lapointe avec Melle Catherine Bouchard. Honneur à cette brave famille canadienne et souhaitons qu'elle trouve des imitateurs.

Ces jours derniers décédait à Coumors M. William Oakes, à l'âge avancé de 90 ans après une longue maladie soufferte avec résignation à la volonté de Dieu. M. Oakes est un pionnier de la place, il nous racontait que lors de son mariage il n'avait d'autres chemins que la rivière St-Jean et d'autres moyens de locomotions que le canot.

La Société de l'Assomption a établi une succursale ici à Ledges. Les dames et les demoiselles qui en font parties sont Mdes J. H. Pelletier, Joseph Cyr, K. Albert, Willie F. Sirois, Louis Pelletier, Emile Nadeau, Cyrille Cyr et Fred Pelletier. Les Dames sont Rosée Cyr, Reine Pelletier, Denise Nadeau et Thérèse Sullivan. Nous souhaitons à cette succursale tout le succès possible.

Malgré la saison avancée il y en a encore beaucoup qui n'ont pas fini leurs récoltes et le temps est loin d'être favorable aux moissons. Espérons cependant que nos cultivateurs pourront sauver toute leur récolte.

Annoncez dans Le Madawaska

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en juillet 1900. SIÈGE CENTRAL : 7 et 9, Place d'Armes, MONTRÉAL.

Capital autorisé, \$2,000,000.00. Capital payé et surplus, \$1,882,900.24 (au 31 Dec. 1914).

69 succursales dans les provinces de Québec, d'Ontario et du N.-Brunswick.

Conseil d'Administration

Président - M. H. LAPORTE. Vice-Prés. - Canadian Pacific Ry Co. HON. ALPHONSE RACINE. M. L. J. O. BEAUCHEMIN. M. T. BIENVENU. M. G. M. BOSWORTH.

BUREAU DE CONTROLE

Prés : HON. SIR ALEX. LACOSTE. Ex-Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi. Vice-Prés : DR E. P. LACHAPELLE. HON. N. FERDINAND. M. MARTIAL CHEVALIER.

Succursale : EDMUNDSTON, N. B. LÉVITE A. GAGNON, GÉRANT.

NOTICE - Dont forget the place at Edmundston, N. B.

We have a complete stock of Mill Supplies always on hand. A specialty of Belting Trojan, Balata, Thistle, Rubber, Leather, Oak extra tanned, Oak Victor tanned, Oak Viking tanned, Oak Standard double, Leviathan and Anaconda Belting, Lacing leather of choice, Shingle Ties and Lath Ties, Emery Wheels of all sizes. Batteries, Spark Plugs, Magneto's, Kerosine, Gasoline, Machine Oil of all kinds. Gasoline Engines "Waterloo Boy". Saws SIMONDS & DISS-TON.

We also buy and sell lumber of all kinds. Long lumber and random, Shingles, laths, Telegraph Poles, Railway Ties, Fence Posts, Hardwood and Sawdust, etc., etc.

Give us a call and we will give you all informations free.

Office and Store opposite T. Boudreau, Barber Shop, near Covered Bridge. 25 Victoria Street.

J. W. LUCAS - Edmundston, N. B.

Une correction nous est donnée pour la communique de la semaine dernière, l'Union St-Jean Baptiste d'Amérique.

"Un-assistant" nous faisait dire en parlant du sous-secrétaire de la Société, M. Barthélemy, que le bureau exécutif avait cru bon de suspendre le salaire de codernier, pendant que celui-ci était parti pour la guerre. C'est bien le contraire.

Le bureau exécutif avait cru bon de continuer de payer à la famille de ce dernier, le salaire de cet employé, et ne voulait continuer sans être approuvé par le Congrès.

Ne pas rectifier cette erreur ne serait pas donner justice aux membres du bureau de cette société qui avait eu le cœur assez généreux pour ne pas laisser dans le trouble et l'embarras la famille de ce pauvre.

Get a business course now, attend the Moncton Business College. GEO. J. SCHMIDT, Principal.

You can find Excuses Enough. For not doing the thing which you ought to do. You can persuade yourself that you can get along somehow without a business training. Your reason dictates that you should know more. What is the use of fooling yourself by saying, you haven't the time or the money, that it is too hard, or other lame excuses.

ment le "timbre-cachet du Sacré-Cœur" : c'est celui qui aura vraiment la vertu d'abréger, pour notre pays et l'univers entier, les horreurs de la grande guerre dont gémit le monde.

Pour activer la propagande : Une piastre (\$1.00) le mille ; 15 sous le cent ; 200 pour 25 sous ; franco.

Le SECRETARIAT GENERAL DES ŒUVRES DE L'A. S. C. 101, rue Ste-Anne, Québec.

Que Votre regne arrive ! Timbres-cachets du Sacré-Cœur. Arborez partout, avec fierté, l'emblème sauveur du Roi d'amour ! "Il faut qu'il règne" sur nos sociétés malades de paganisme et d'irréligion. Il le veut, le Dieu Maître, et nous le désirons tous avec Lui ! Propageons large-